

Székely Közélet

Előfizetési árak:
Egész évre 160 leu.
Fél évre 80 leu.
Negyed évre 40 leu.

Politikai, közgazdasági és társadalmi ujság
Megjelenik szombaton reggel
Felelős szerkesztő: TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Bulev. Regele Ferdinand 14 szám
(v. Kossuth-utca).
Telefonszám: 34.

Kisemmizett iparosok.

A teljesen holtpontra jutott gazdasági helyzet következményeképpen régóta szünetel városunkban minden féle középítkezés. Még emlékszünk olyan kormánykijelentésekre, amelyek a munkanélküliség és az iparosokra váró keresethiány fenyegető rémével szemben programul tüzték ki az építkezések fel lendítését, amely programban természetesen éppen a középületek emelése foglalta volna el a legfontosabb helyet. Programszerű építkezések nem történtek, s a munkanélküliség és a keresethiány a maga legkésőbbbejövő teljességében bekövetkezett. A kétségbejövő keresethiány tette érthetővé városunk építő-iparosainak azt a feléledő reményét és bizakodását, amelylyel egy nagyobb helybeli középítkezésnek, a Banca Naționala új székházának építési tervét vették hírül. Az első véletlen alkalmat üdvözölte a tétlen műhely ebben a tervben, s a munkaalkalom felcsillanó reményét még illetékes biztatások is fokozták, melyek még a kétséget is eloszlatták affelől, hogy ebből a munkából ne az itteni adófizető mestereknek jutna ki az államtól az ipari munka.

A legnagyobb megdöbbenéssel vesszük a hirt, hogy az állami bank építkezéséhez szükséges ipari munkát mégsem az iparosoktól, hanem a helybeli állami szakiskolától rendelték meg. Az állami szakiskola felcsapott vállalkozónak, sőt nem félünk kimondani: felcsapott kontrárnak, mert a mai ipari munka és adózási rendszer morálja szerint: kontrár az, aki úgy viszi el mások elől a verseny eredményét, hogy a munka értékelésénél számításon kívül hagyhatja az adót, s az ezzel járó testi-lelki vesződéseket.

Egy szavunkkal sem akarjuk megkeseríteni azt a kenyérfalatot, melyet ez a félresiklott vállalkozás azoknak a munkanélküli iparosokéknak juttat, akikkel az iskola a vállalat kivételét meg akarja valósítani. De igazat kell adnunk a közterheket viselő mestereknek, ha a maguk és az egész ipari munkarend kijátszását látják abban, hogy a segéd, aki munkatársa kellene, hogy legyen a tanító mesternek, ezt a kenyeret ne a mestere kezéből kapja, aki azt, ha neki adják a munkát, éppúgy tudta volna biztosítani számára. Mert ha az az áltakarékoskodás játsza itt a főszerepet, hogy az állami bank minél ol-

csóbban jusson ipari munkához: akkor ezt a szándékot éppen el kell itélnünk. Hogyan és honnan tudjon keresni az iparos, hogyan lehessen jó adófizetője az államnak, ha éppen a milliókba kerülő állami építkezésekből zárják ki?

Igy nem csoda, ha a folytonos panasz csak fokozódik és nem csoda, ha a kétségbeesett iparosok már arra a végső elhatározásra készül, hogy minden iparengedélyt visszaadjon.

Magyar képviselő az egyházakért és iskolákért.

A képviselőház hétfői ülésén *Laár Ferenc*, megyénk képviselője, a kisebbségi egyházak és iskolák államsegélyének kiutalása érdekében szólalt fel. Statisztikai adatokkal mutatta ki, hogy az agrár-reform által megrongált vagyону kisebbségi egyházak papjai és tanárai aránytalanul kevesebb javadalmazást kapnak, mint a többi felekezeteknél, a felekezeti iskolákat pedig egyáltalán nem segítyezi az állam. *Laár Ferenc* sürgette legalább azoknak a segélyeknek és kongruának a kiutalását, amelyek az egyházak részére, habár szűkösen is, meg vannak állapítva.

Nagy áradások mindenfelé.

A rendkívül hosszúra nyúlt és nyomasztó tél elmúlását már régóta a legnagyobb türelmetlenséggel vártuk, de egyuttal rettegéssel is. Rettegéssel azért, mert számítani lehetett arra, hogy ha az idő esetleg hirtelen melegedik fel, a földet borító hótömegek olvadása általában veszedelmes áradásokat fog okozni.

Igy is történt. Az utóbbi napok enyhültebb időjárása, majd egy-két kiadós esőzés néhány nappal ezelőtt a vizeket erősen megduzzasztotta, s a folyók országzszerre a legtöbb helyen kicsaptak medrűkből, emberi javakat, sőt emberi életet is követelve áldozatul. Eleinte különösen Arad, Temesvár vidékéről, Biharból, majd a Maros és Szamos-mentéről, Kolozsvárról, de máshonnan is mindenfelől érkeztek hírek rég nem látott nagyságu, veszedelmes árvizekről.

A Küküllő keddi rohamos áradása következtében a Héjjasfalva—Székelyudvarhely közti vasuti vonalon a Bögözön aluli részen a pályát, mintegy 200 méternyi hosszúságban annyira alámosódott, hogy a pálya járhatatlanná lett s még erősebben meg rongálódott az újszékelyi vasuti hid és környéke. Ezek miatt a vasuti közlekedés szerdán teljesen szünetelt is. Posta sem érkezett. Azonban a pálya helyreállítási munkálatait hamarosan megkezdették s a forgalmat csütörtökre helyreállították.

Közben, kedden este a bögözi állomásfőnök telefonhívására az itteni állomási készütség segélymozdonnyal ment a bögözi állomásig a főnök segítségére, mert az a Küküllőnek az állomás épületéig hatolt áradása kö-

vetkeztében veszedelmes helyzetbe került. Ugyancsak Bögözönél az országutat is ellepte az ár, az ott lefelé haladó deszkafuvarosok szekereinek a hereke sem látszott ki a vízből. Egyik szekeret a lovak, a szekerre szorult utasokkal együtt, a vízbe fordították.

Segesvárt a Bajor-utcán folyt végig az ár és egész a Csillag-szállodáig terjedt, előntve ezenkívül nagy területen a város alantasabb területeit.

Városunkban a szombatfalvi rész külső szélein lakó polgártársaink közül kerültek többen sajnálatosan szorult helyzetbe, továbbá a Sósfürdő-utca lakosai, mondhatni, valamennyien. A Sósfürdő utca és a szombatfalvi új telep lakói közül többen, derék tűzoltóink önfeláldozó munkája segítségével, ideiglenesen el is költöztek.

Ezekon kívül a vármegye más részeiben is mindenütt okozott az árvíz rongálásokat, károkat, amelyek jelentőségét most még fel sem lehet becsülni.

Ipartestületi ügyek.

Országos kirakó vásárok: április 11-én Nyárádmedgyaros, Ujváros, Atyha, 12-én Halmágy, 13-án Kerelőszentpál, Nagybacon, 14-én Csikszépviz, Szováta.

Miniszterelnök ur, Pénzügyminiszter ur, Képviselő urak! A jó és békés jövőért aggodó állampolgár kötelességével terjesztem elő azon sürgős kérelmet, hogy haladéktalanul rendelkezzen az udvarhelymegyei és városi adókirívások és árverezések kegyetlenségeinek a megszüntetése iránt, amely minden képzeletet meghalad, mert az árverezések annyira túlzásba mentek, hogy a polgárság szájából szalonnát és más élelmiszert is elárvereznek és eladnak szégyenletes árak mellett hatóságai alkalmazottaknak. És értsék meg, hogy a lakosság semmiféle újabb, illetve nagyobb terheket viselni már nem képes, — a csaknem egy éve tartó munkanélküliség miatt.

A polgárság elkeseredése soha nem látott fokra hágt, a komoly csillapító szavak alig találnak meghallgatásra. Szavaim nem kiszínezett kijelentések, hanem a nép között észlelt szomorú valóságok, — kérve kérem, vessenek véget a nép és az állam érdekében ennek a fehér rabszolgaságnak, amelyet lelkiismeretlen emberek törvényes eszközökkel bár, de a törvény igazi szellemének megcsufolásával teremtenek meg.

Iparos testvéreink! A fent leirt felszólalást Szabó Béni iparos testvérünk, orsz. gyűlési képviselő mondta el az országgyűlésben, ezekkel a szavakkal figyelmeztette a kormány vezetőségét arra, hogy Udvarhelyvármegyében az állapotok a polgárságra nézve már tűrhetetlenné váltak, s látta be a kormány, hogy itt a megnyugtatóért sürgősen tenni kell valamit. És alig, hogy e szavak elhangoztak, ime már újabb arculcsapás érte városunk asztalos iparoságát, amelyet már semmi szín alatt eltűnni nem akarunk.

A március 29-én lezajlott impozáns közgyűlésünkön a titkári jelentés szemléletesen világította meg és igazolta azt, hogy az iparosok teljesen le van rongyolódva és tönkre téve, még a mindennapi kenyeret sem bírja megkeresni, annál kevésbé van kilátás

a kirótt adók megfizetésére, egy munkaalkalomnak száz és száz iparos kéz nyul feléje. A közgyűlésen Pop dr. vármegyei director ur is sietett megvizsgálni az iparosságot, hogy a Banca Națională építkezésénél a helybeli iparosok kapja meg a munkát, ez irányban a helybeli szakiskola igazgatójával megállapodásra jutottak.

És most jött az előbb említett arculcsapása városunk iparoságának akkor, amidőn a helybeli állami szakiskola igazgatója ezen ígéretét megszegve — úgy a várm. director ur, mint az iparosok megkerülésével — a Banca Națională épületénél szükséges összes ipari munkákat nem az iparosoknak adta, hanem házilag felvett iparossegédek által akarja elvégeztetni.

Ebben az ügyben az asztalos ipartársulat elkeseredett hangú memorandumot adott be ipartestületünkhöz, kérve, hogy azt testületünk juttassa el a prefectus ur utján Jorga miniszterelnök urhoz.

Ipartestületünk ezuton is elismerve a memorandum átvételét, ünnepélyesen ígéretet tesz arra vonatkozólag, hogy a memorandumot nem csak a miniszter urhoz, hanem az iparhatóságokhoz, iparkamarához, ipartestületek orsz. szövetségéhez, szenátorainkhoz és képviselőinkhez fogja eljuttatni, hogy legyen tudomása az összes tényezőknek arról, hogy Udvarhely városában a kisipari munkák nem illethetik a jogosan követelő iparos osztályt, hanem azokat erőszakoltan az állami intézet igazgatója ragadja megához, minden kérés dacára, akkor, amikor a polgárság a tulhajtott adókirívások miatt a legnagyobb izgalomban és a legnagyobb elkeseredésben van.

A kormány vezetőit pedig kérjük, hogy (ha már személyesen nem tudnak meggyőződni arról a siralmas és borzalmas állapotról, melyben az itteni iparosok szenved) küldjenek ki városunkba egy vizsgáló bizottságot, amelynek legyen módjában megállapítani azt a határtalan jogtalanságot és igazságtalanságot, amelyet itt a törvény megcsufolásával véghez visznek.

A nagyváradi időközi bizottság a pénzügyminisztériumnak arra a felhívására, hogy minden taxánál kb. 20%-ot le kell engedni, a taxákat a következőképpen szállította le: az állatok levágásánál fizetendő taxát minden bivaly, ökör, tehén, borjú után 25 lejről 18 lejre, a háromhónapos malacok és borjúk után 10 lejről 6 lejre, disznók után 15 lejről 8 lejre, továbbá a vágóhid használati illetékeit minden állatcsoportnál 20 és 30 lejjel csökkentették.

A marosvásárhelyi törvényszék egyik utóbbi ítéletével több sütő iparost, akik azért kerültek a vádlottak padjára, mert a háziasszonyok által sütés céljából hozott kenyérré nem ragasztottak kenyérbélyegyet, a vád alól felmentette, megállapítván, hogy amennyiben a háziak kenyeret a pékek d. e. 9 és d. u. 3 óra között sütik meg, a kenyérbélyeg alkalmazása nem kötelező.

Ez ügyeket azért soroljuk fel, hogy miután városunkban is helye volna az iparostestvéreink terhein való könnyítésnek, figyelmébe ajánljuk az érdekelte vezetőségnek, hogy vegye revízió alá a felsorolt taxákat és lehetőleg intézkedjék azoknak csökkentése iránt.

Az Ipartestület elnöksége.

Lemondott a szerb kormány.

A jugoszláviai Zsifkovics-kormány április 4-én lemondott. A lemondáshoz különféle magyarázatokat fűznek s ezek közt az is, hogy a kormány távozását Sándor király kívánta, aki Zsifkovicsban látta a horvátokkal való kibékülés legnagyobb akadályát. A kibékülést azonban, úgy látszik, a horvátok se nagyon keresik, legalább erre mutat a Napred nevű egyesületük tíz éves jubileumakor az egyesület székháza előtt rendezett tüntetésük, amelyen a szabad Horvátországot éltették.

Színház.

Sarkadi Gusztáv opera- és operettársulata a közeli napokban kezdi meg a ref. kollégium tornatermében jól szervezett társulatával két hétre tervezett előadásait. A társulat névsorában ott találjuk Varga Ilonka, Mátray Rózsi, Karsay Böske neveit, ezenkívül szubrett-primadonna lesz Fritsch Boriska, Marosvásárhelyi ünnepelt kedvence. A férfiak között vannak: Fóthi Károly, Erdélyszerte ismert művész, Sarkadi Gusztáv, Bihari Zoltán, László Simon nevei. A bérletgyűjtéseket Fóthi Károly eszközli.

A bérletek ára 360 és 410 lej 12 előadásra. Ebben bennfoglaltatik a két opera-est is, amiben fellép Heltay Ida, a berlini népopera és a Magyar Királyi Operaház énekesnője, operanövendékeivel.

A társulat saját zenekarával jön és műsorán vannak a legújabb operettek: Maya, Haway rózsája, Fehér ló és Lehár Ferenc világhírű operettje: »A mosoly országa«. A prózai előadások kiemelkedő darabjai lesznek: Molnár Ferencről »Valaki«, továbbá A torockói menyasszony, Feketeszáru cse-resznye, Amit az erdő mesél.

Sarkadi Gusztáv a közönség kényelmére bevezette azt az újítást, hogy bérleteket természetben is lehet fizetni. A társulat bemutatkozása elé Udvarhely műpártoló közönsége a legnagyobb érdeklődéssel tekint.

ROMÁN LAPSZEMLE.

Az *Ordinea*-ban (március 24, 25.) Jon Foți napról-napra a dunai konföderáció problémájáról cikkezik. Első cikkében arra mutat rá, hogy Románia távolról sincs kizárólag a tervezett dunai szövetség ipari államainak piacaira utalva, mert a román mezőgazdasági termények a közel Kelet piacain, különösen Görögországban igen nagy kelendőséggel örvendenek. A másik cikkében arról ír, hogy az egész tervnek a mai beállítás szerint a legfőbb célja Ausztria és Magyarország megmentése, melyek e nélkül tönkremenének. Romániában azonban egyre a csillagokat nézik és semmit sem törődnek földi dolgokkal. Magyarországon és Ausztriában általános az a hiedelem, hogy a békeszerződések okozták gazdasági helyzetünk nagy nyomorúságait. Ugyanakkor azonban Románia gazdasági nehézségei a tervezett blokk megalakításánál igen keveset számítanak.

Az *Adeverul*, március 28-iki számában, B. Brănișteanu vezetőcikkét hozza erről a kérdéstről. Kifogásolja, hogy míg Benes részletesen tájékoztatta a cseh parlamentet a probléma állásáról, addig nálunk nem is gondoltak arra, hogy erről az életbevágó kérdéstről tájékoztatást nyújtsanak. Egyelőre csak 5 állam gazdasági együttműködéséről van szó, azonban csak az nem látja, aki nem akarja, hogy ez csak az első lépés magasabb egységek felé, melyek a körülmények kényszerítő hatása alatt oly hamar születhetnek meg, amint amilyen hamar manapság az evolúció végbe szokott menni.

A *Dimineața* április 2-iki számában N. Ionescu tollából hosszabb

riportban Székelyudvarhelyre foglalkozik. A várost elismert kisebbségi központnak nevezi, hol a hivatalnokok alkotják az egyetlen román elemet. Éppen azért örömmel állapította meg, hogy, Secuimea címen, itt is jelenik meg román lap. A riport keretében nyilatkozatot közöl V. Căpărescu prefectustól, ki egyébként kolozsvári ügyvéd. A prefectus hosszabban beszélt az udvarhelyi gazdasági helyzetről, a néprajzi viszonyokról, megjegyezte, hogy igazán román község mindössze három van az egész megyében. A megye lakosairól azt mondta, hogy azok békés polgárok, akik idejében megfizetik adóikat és tisztelik az ország törvényeit. A megyében nincsenek visszaélő hivatalnokok és a közigazgatásból a politika ki van zárva. Tekintettel arra, hogy a városban katonaság nem állomásozik, hanem csak csendőrök, a prefectura 200.000 lejt szavazott meg arra, hogy a csendőröknek 40 lovat vásároljanak. Román színtársulat csak nagyritkán jut el a városba, mert állami szubvenció nélkül biztos veszteségek várják itt. Dicsérettel emlékezik meg a román papokról, akik e kisebbségi központokba a románság igazi uttörői.

A *Națiunea* április 1-jei számában annak igazolására, hogy a magyarországi közhangulat mennyire nem áll összhangban a megértést emlegető hangokkal, két teljes oldalon keresztül hosszú idézeteket s teljes fordításokat közöl a magyar lapok husvét, ünnepi számaiból, amelyek mind a feltámadás ünnepét Magyarország elkövetkező feltámadásának példázására használták fel. Így többek között ismertette Herczeg Ferencnek és Urmánczy Nándornak cikkeket, melyek a Pesti Hirlapban és Maderspach Viktornak egy novelláját, mely a Magyarországon látott napvilágot. Ugyancsak a *Națiunea* (márc. 30-iki számában) ugyancs célból szemelvényeket közöl a budapesti Magyarországból, hol magyar középiskolai gyermekeket szólaltatnak meg arról, hogy mit tudnak és mit hisznek Nagy-Magyarországról.

A *Națiunea* (április 4-iki) számában Codarcea a Pesti Hirlap nyomán ismerteti Somerses de Chair angol diáknak *Divided Europe* című könyvét, mely részletesen foglalkozik a magyar problémával. A szerző már jó ismerőse a magyar olvasó közönségnek, mert *Közélgő vihar* című könyvében ugyanezzel a problémával foglalkozott. Az ifjú szerző Magyarország mai helyzetét Lengyelország felosztásával hasonlítja össze. A trianoni szerződés, ugymond, ennek a történelmi bűnnek csak változata. Mi történt volna Angliával, teszi fel a kérdést, ha a központi hatalmak győzelme esetén vele is hasonlóképpen jártak volna el? Ha ezek a központi hatalmak éppen oly bosszuállók és ostobák lettek volna, mint az antant hatalmak s elvették volna Angliától Írlandot, Ullstert, Walest és Cornwallt, tekintet nélkül a brit birodalom gazdasági és érzelmi egységére. Anglia azonban még ebben az esetben sem vesztett volna annyit, mint amennyit Magyarország tényleg elvesztett. Ehhez el kellett volna venni Angliától még Skóciát is, még pedig azon a címen, hogy a VII. században Angliának ezt a részét a dánok gyarmatosították. A németek azonban nem lettek volna olyan ostobák, hogy ezt a bünt elkövessék. Lloyd Georgenak Wilsonnal kellett szövetkeznie, hogy ez a gonoszság a békekonferencia megfélembreztetetlen ítéletévé váljék. A brit birodalom semmivé foszlott volna szét, ha ebben az elbánásban lett volna része s nem szabad elfelejtenünk, hogy Magyarország Európának a legtekélyesebb földrajzi egysége volt: olyan földrajzi egység, mely még az angolokénál is előbb született meg. Nem ismerni a magyar szenvedéseket, annyit jelent, mint az európai épületet felgyújtani. A megoldás a nagy hatalmak kezében van. Arra kell törekedniük, hogy hat ország, nevezetesen: Magyarország, Ausztria, Csehország, Szlovénia, Erdély és Horvátország államszövetséget alkossanak, melyben a magyar nemzet az öt illeto helyet foglalja el. Természetes, jegyzi meg a *Națiunea*, nem alacsonyíthatjuk

Rendkívül olcsó árakon



Bul. Reg. Ferdinand
(v. Kossuth u.) 3.



Ordelt János-cégnél

szerezheti be szükségletét harisnyákból, keztyűkből, ridikülökből, kombinékből, külföldi Kelim-hárászokból, kézimunka anyagokból, női fehérneműkből, pullover- és golfkabátokból.

Olcsó árak! Szolid kiszolgálás!

Állandó gyári lerakat.

le magunkat odáig, hogy a *Divided Europe* című könyv állításával vitába szálljunk. A szerző gondolatmenete alapján ugyanis bűnnek lehetne tekinteni a török birodalom felosztását a balkáni államok felszabadítása érdekében, sőt talán még Attila birodalmának pusztulását is. Ami azonban bizonyos, az, hogy Magyarország korrupcióval szerzi meg külföldi barátait. A magyar revízióizmus hívei legnagyobb részt magyar vállalatok igazgatósági tagjai, vagy másképpen vannak anyagilag érdekelve. Ki tudja, mivel nyerték meg a szegény Somerses de Chair-t, hogy érdekükben ennyire neveltségessé tette magát.

Az *Adeverul* március 31-iki száma a Tardieu-terv nagy fontosságáról cikkezik. Sajnálattal veszi tudomásul, hogy a terv dolgában Jorga miniszterelnök és Argetoianu ellentétesen nyilatkoztak. Kivánatosnak tartaná, hogy Argetoianu személyes ötleteit, bármilyen eredetiek legyenek is azok, korlátozza s ne kellemetlenkedjék Franciaországnak német nyelvű ujságokba leadott nyilatkozatokkal. — Ugyancsak az *Adeverul* (ápr. 4.) részletesen ismerteti Mihalache interpellációját, melyben a Tardieu-féle terv állásáról kér felvilágosítást, azzal a megjegyzéssel, hogy a dunai konföderációban nem tud hinni.

Sörfogyasztók figyelmébe!

Csak egyszer!

Ha sört vásárol, kérem, őrizze ellen a dugót! A helybeli jó és olcsó sörnél a dugó beégett cégjegyzésünkkel **nincs** ellátva. — Mindenütt kapható! Nagy üveg 10 lej, kis üveg 5 lej.

FRANK & CIE
sörgyár.

A külügyminiszter a békeszerződésekről. Ghica román külügyminiszter kijelentette a Pesti Napló munkatársának, hogy, bár a békeszerződések senki sem tartja örökletűeknek és megváltoztathatatlanoknak, Románia a jelenlegi körülmények között hallani sem akar a revízióról s Magyarországnak, a történelem szabályai szerint viselni kell a legyőzött fájdalomait. A külügyminiszter ezután meleg hangon beszélt a román-magyar együttműködésről.

Rádiók.

3 lámpás rádió 3300 L.
4 lámpás Hartley 4000 L.
5 lámpás rádió száraz anódtelpehez, melynek anód-áram-fogyasztása 12 milliamp., míg a forgalomban levő 4-5 lámpás rádióké 24-30 milliamp. 4200 L.

Band-Pass Schnell, szelektív, árnyékolt rácsu, nagy hangerejű 4 lámpás rádió. Modern kapcsolásu, ideális készülék 5500 L.

3, 4 lámpás teljes hálózati készülékek árát a következő hirdetésemben közlöm. Javításokat, régi kapcsolások átalakítását olcsón vállalom.

Jakó Albert tanár rádiótechnikai műhelye, Odorheiu.

HIREK.

Április 8.

Panass az elkésett tavassz miatt.

*Túlhosszu tél nehezült ránk,
Reményünk is elsötétült,
Oly hiányos lett az élet,
Üres, ifju tavasz nélkül.*

*Ifju tavasz, reményvilág —
Ebben van az élet üdve.
Mindhiába várjuk, eltűnt,
Beleveszett zord telünkbe.*

*Csak a nyári nap sugara
Fakasztja a kintzött rügyet,
Levelein látszani fog,
Hogy zuzmarás ágon sínylett.*

*Rügyfakadás, életsongás,
Mezők disze, kék virága,
Rögszentelő pacsirtadal
Belevesznek majd a nyárba.*

*Változott az időjárás,
Megváltozott szokott rendje,
Fokozottabb életkinök
Nehezülnek az emberre.*

Szudvarhely, 1932 április 3.

Bölyei Gáspár.

Makkai Sándor dr. püspök látogatása, amely az eredeti terv szerint, most, szombaton kellett volna, hogy megkezdődjék, forgalmi zavarok miatt elmarad, pontosan két héttel későbbi időre. Ugyanakkor elmaradnak a látogatással kapcsolatos mindenféle gyűlések és alkalmi ünnepek is.

Uj törvényszéki tanácselnök. Maráth József dr. törvényszéki bírót az igazságügyminiszter tanácselnökké nevezte ki, meghagyván őt ebben a minőségében is a helybeli törvényszéknél.

Arany János emlék-ünnepély. A helybeli róm. kath. főgimnázium tanári kara és ifjusága, a közoktatási miniszter engedélye alapján, április 24-én nagyszabásu Arany emlék-ünnepet rendez a nagy költő halálának 50 éves évfordulója alkalmából. A kegyeletes ünnepre az előkészületek serényen folynak s a részleteket annak idején közölni fogjuk.

Van, aki tagadja, van aki bevallja, hogy mégis legjobban a

„KASSAY” vajú. Ismertető jele: „HARGITA” csemege teavaj.

Halálozás. Nagyajtai Péter József nyug. k. jegyző 84 éves korában, Homoródújfaluban, f. hó 1-én elhunyt. Erdemes, becsületos tagja volt a vármegye régi tisztos jegyzői karának.

Höhr Johanna f. hó 4-ikén városunkban elhunyt. Tekintélyes, kiterjedt rokonság gyászolja.

A hadirokkantak nyugdíját hónapok óta nem fizetik. Ezzel szemben tőlük is követelik az adófizetést s azt végrehajtással szorgalmazzák. Méltányolni kellene a rokkantaknak azt a kívánságát, hogy az adót számítsák be a régóta esedékes nyugdíj összegébe.

T O M C S A - E S T ?

A legutóbbi „Székely Est” a kollégium tornatermében rendkívül nagy közönség jelenlétében folyt le. A változatos műsor minden száma határozottan szolgálta a székely népművészet, a székely viselet megkedvelésének célját. Ebből a szempontból különös jelentőséget tulajdonítunk egy a B. Solyom Edith és Sz. Horváth Lajos vonzó szerepléseinek, valamint annak a széleskörű és kitartó munkának, amelyet Haáz F. Rezső tanár a pompás székely ruhaviselet bemutatása, fejlesztése terén folytat, s nagy örömmel látjuk annak azt az eredményét, amely az ősi viseletnek a városi nők között való terjedésében mutatkozik. A ruha szépsége mellett öntudatot, együttérzést fejlesztő hatása is van az ilyen ősi szép viselet elterjedésének. Az említettek mellett sikeres, szép énekszámokkal működött közre a Székely Dalegyelet, egy alkalmi dalárda és Ferenczy Böske, Ferenczy Annus kíséretével. A képző növendékei egy Révay Gy. által zenésített ballada bájos bemutatásával szerepeltek. Bokor Izsák és Papp Dénes táncukban bámulatos ügyességet tanúsítottak. Váro György és ifj. Vajda Ferenc pedig előadásukban az Erdélyi Fialatok céljairól, érdekes »falumunkájáról« tájékoztattak.

Meghívó. Az Odorheui Munkás Testvér Egyesület 1932 április 10-én d. e. 10 órakor a református dalárda próbahelyiségében tartja rendes évi közgyűlést, melyre tisztelettel meghívja az egyesület tagjait.

Gazdasági előadás. A Mezőgazdasági Kamara kiküldött előadója f. hó 11-ikén d. u. 3 órakor az udvarhelyi és szombatfalvi közönség részére a rom. kath. fiúiskola helyiségében a baromfitenyésztés ügyéről fog előadni. Ezután gyümölcsfajtermelési bemutatás is lesz.

Az Udvarhelymegyei Takarékpénztár március 28 ikára kitűzött kényszerregezési tárgyalását a kir. törvényszék — a hitelezők egyhangú hozzájárulása alapján — a parlamenti tárgyalás alatt álló konverziós törvényre és a folyamatban levő magánegyezkedésre való tekintettel, május hó 26 ikára halasztotta. Tekintve, hogy a konverziós törvény a bankoknak öt éves moratóriumot nyújt, nincsen kétségünk a tekintetben, hogy a magánegyezkedésre most már azon, valóban kisebbségben levő, betétesek is hozzájárulnak, akik attól eleddig magukat visszatartották. A magánegyezkedés létrehozása elsősorban a betéteseknek áll érdekében, de azzal az adós közönség is igen súlyos problémától szabadul.

T O M C S A - E S T ?

Az Oltáregylet szokásos valóságos összejöveteleit folytatja a rom. kath. internátus dísztermében, f. hó 10-én, vasárnap délután fél 6 órai kezdettel. Műsor a következő: 1. Ima. 2. Énekelnek a zárdai növendékek. 3. Zongorázik Peltzer Kami. 4. Előadást tart Embery Árpád. 5. Énekel Czikkimántory Józsefné, zongorán kíséri Ferenczy Annuska. 6. Szaval Bálint Jucika. 7. Táncolnak a zárdai növendékek. 8. Egyházi ének.

x Köszönetnyilvánítás. Mindazoknak, kik felejthetetlen rokonunk, Höhr Johanna temetésén megjelentek és fájalmunkat enyhíteni igyekeztek, köszönetünket fejezzük ki, különösen a vendéglős ipartársulatnak. A gyászoló hozzátartozók.

x Transilvania bodega részére bérlőt, kimérőt, vagy kimérőnöt keresünk május 1-re. Értekezni az üzletben lehet. Transilvania R. T.

Fogarasy Mihály emlékezete. Március 23-án volt 50 éves évfordulója annak, hogy a gyergyószentmiklósi születésű Fogarasy Mihály, az erdélyi római katolikusok nagy nevű püspöke, 82 éves korában meghalt. Az irodalmi működéséről és nagy jótevékenységéről ismert főpásztor halálának évfordulója alkalmából f. hó 6-án Erdélyszerte gyászistentiszteleteket tartottak és iskolai ünnepek keretében méltatták a nagy nevelő érdemeit. A helybeli főgimnáziumban a nagy püspök életét, működését Frölich Ottó főnevelő intézeti igazgató ismertette kiválóan tartalmas beszédében, kiemelve, hogy az udvarhelyi zárdai leányiskola is a nagy püspök bőkezű adományának köszöni létezését.

A csizmadia ipartársulat székely háziestélye. A helybeli csizmadia ipartársulat folyó hó 9-én, szombaton este 8 órai kezdettel, saját helyiségében nagyobb szabású székely háziestélyt rendez, a következő műsorral. 1. Megnyitó beszédet mond Verestőy Ferenc t. elnök. 2. Énekel Varró Vilma. 3. Monológot ad elő Szász Ferenc. 4. A székely nemzeti viseletről felolvas, vetített képekkel Haáz F. Rezső ref. kollégiumi tanár. 5. Szaval Kinda Margit. 6. Székely dalokat énekel Ipó Jenő. 7. Vig falusi jelenet, előadják Vetési Emma, Bordás Lajos és Kovács Károly. 8. Záróbeszéd. Erre a kellemesnek és tanulságosnak ígérkező estélyre a társulat vezetősége tisztelettel meghívja az érdeklődő közönséget. Belépő díj nincs, azonban tésztajegy megváltása minden személyre kötelező. Egy jegy 15 lej, amelyért mindenkinek 4 szelet tésztát szolgálnak fel. Műsor után táncmulatság.

T O M C S A - E S T ?

A korcsmárosok nyelvtudása. A magyar parlamenti csoport közbenjárására Jorga miniszterelnök megígérte, hogy az új törvényjavaslatból törölni fogják azt a rendelkezést, mely szerint csak olyan egyéneknek lehetett volna italmérési joga, akik a román nyelvet tudják.

A Székelykereszturi Jótékonycélu Polgári Társaság estélye. Több alkalommal megemlékeztünk már a Székelykereszturi Jótékonycélu P. Társaság ama humánus törekvéséről, mellyel az elaggott hajléktalanok részére menházat akart és tudott létesíteni. Az aggménház részben adományokból készült, részben pedig e célra rendezett estélyek jövedelméből. A még fennálló tartozások kiegyenlítésére rendezte az egyet husvét másodnapján — dr. Elekes Dénesné elnöknő vezetésével — azt a táncos estélyt, melynek emlékeztetője a megértő és a nemes célt mindenekben segítő közönségről, mely ez alkalommal is megmutatta, hogy szűkös anyagi viszonyok között is tud áldozatot hozni, ha nyomorban élő és szenvedő embertársairól van szó. Székelykeresztur a kis városok között talán az első, amely legtöbbet áldoz kulturájáért és a jótékonyágért. A legkülönbözőbb jótékonycélu estélyek, kötőké, összejövetelek itt mindig sikerrel járnak, holott a közönség, melytől áldozatot várunk: mindenütt ugyanaz. A szereplők dicsérete mellett tehát sem most, sem ezután nem hagyhatjuk figyelmen kívül a közönséget, melynek támogatása és jóindulata megértése nélkül hiába való volna minden jóra való igyekezet. A darab előadása, a színpad berendezése, a díszletek igen kellemesen lepték meg a közönséget. A főszerepet Nagy Rózsika, a kereszturi műkedvelők kiválóan tehetséges tagja játszta, olyan rátermettséggel és rutinnal, hogy kész színésznőnek látszott inkább, mint műkedvelőnek. Mellette Nagy Samuné, Sófalvi Irénke, Csiby Pálma jeleskedtek. A férfiak közül igen jók voltak: Nagy Béla, Fodor Béla, Derzi Laci, Ábrahám Béla. A sugó Bálint Sárika volt. Bevezető előadást Út Lajos elnök tartott. Az »együttes« — amint halljuk, — készült Udvarhelyen is előadni a Fruskát, melyre előre felhívjuk a közönség figyelmét és érdeklődését.

A n. érdemű közönség szives tudomására hozom, hogy a segesvári

FELMÉRY ENDRE bőrdiszmű-ipari cég

helyi bizományi lerakatát átvettem.



A fenti cég megbízásából női ridikülök, férfi pénztárcák, aktatáskák, aprópénztárcák, övek stb., ugyiszintén mindennemű bőrdiszmű-cikkek rendelés utáni készítését, montirozását és javítását a legkényesebb izlésnek megfelelően elvállalom. Mindent pontos időre és jutányos árak mellett.

Szives pártfogást kér:

RÓZSA-illatszertár.

Etéden vásár volt... Etéden f. hó 4-én vásár volt, s a leromlott gazdasági viszonyok közt nem újság, hogy reménykedő udvarhelyi iparosainkra ez a vásár is csalódással járt. A baj azonban tömegesen szokott járnai, amint a következő eset is mutatni fogja. A vásáron ugyanis résztvevő városunkból egyik közismert derék csizmadia polgártársunknak: Almásy Sándornak a felesége is, társulva Lengyel Ferenc fésűs mesterrel. Vásár végeztével, összecsomagolva a vásárra kiszállított összes portékájakat, — mert csak Lengyel árult 50 lejt — busan indultak hazafelé. Azonban az országúton haladva, a megáradt Nyikó vizének a forgatagába kerültek, mely szekerestől, lovastól neki sodorta őket egy sövény kerítésnek. Hadnagy Albert lengyelfalvi fuvarost a viz sodra lekapta a szekérről, s Almásyné meg Lengyel majdnem egy óra hosszat voltak térdén felüli jeges vízben, míg csak segítség nem érkezett és őket a dermesztő vízből ki nem mentette. A kobátfalvi jólelkű korcsmárosné aztán meleg szobával és száraz ruhával segített a szerencsétlenül járt, vásárba járó polgártársainkon, akik még szerencsések lehetnek a szerencsétlenségben, ha egy alapos hűlés árán szabadulnak ennek a vásárnak következményétől. Így néz ki a helyzet 1932 április hónapjában, s ebből egy kiragadott kép kisiparosaink köréből, kiket agyon nyomnak adóval, s azt könyörtelenül igyekeznek be is hajtani.

MAROSVÁSÁRHELYI NEM HITELEZ.

A marosvásárhelyi kereskedők most tartott értekezletükön elhatározták, hogy jövőre egy polgári, mint a katonai hatóságoknak csak kézpénzfizetés ellenében adnak árut, mert egyes cégek hónapok, sőt évek óta nem tudják behajtani az ezeknek hitelbe adott áruk értékét.

x Veszünk jókarban levő 1 1/2 vagy 2 tonnás teherautót. Értekezni levélben vagy személyesen lehet: a Szabó Károly vendéglője udvarán levő vulkanizáló műhelyben. Kőkereszt-tér 1 sz.

T O M C S A - E S T ?

Megjöttek a fecskék! A tavasz igazi hírnökei, a fecskék, szerdán megérkeztek megyénkbe is. Előbb érkeztek már a gólyák, a szürkegém, a vadgalamb s vándormadaraink közül, kisebb énekesektől eltekintve, most már csak a fűrj van hátra, melynek pontos érkezési ideje május elseje.

A vágási Oltáregylet f. hó 3-ikán már negyedik díszgyűlést tartotta meg, műsorral összekötve, nagyszámú hallgatóság jelenlétében. András Péter plebános megnyitotta beszédében fejtegette a Fehérvásárnap és a fehérlelkek kapcsolatát. Kálmán Miklós igazgató-tanító a családi nevelés helyes módjáról és a vallásosságának a példás családi életben való jelentőségéről beszélt. Élőképpen szerepeltek: Pongrácz Regina, Barabás Erzsébet, Márton Julis és Barabás Gizella. Alkalmi költeményeket szavaltak: Kálmán Zoltán, Moga Jusztina, Miklós Márton, Vágási Pál tanulók. Egyházi éneket, majd Petőfi-dalokat énekelte a dobói iskolás gyermekkar. Beszédet mondott még Szász István a tavasz ébredéséről és a feltámadásról. Végül előadásra került egy kis egyfelvonásos szindarab is, melynek szereplői: Pongrácz Regina, Szász István, Simon Gábor és Józsa Ferenc voltak. A műsor összeállítója és betanítója Borbáth Erzsébet vágási tanítónő volt. A rábizott szerepet mindenik szereplő szépen betanulta és kifogástalanul adta elő.

T O M C S A - E S T ?

Köszönetnyilvánítás. Mindazok akik mély gyászunkban, a temetésen való megjelenéssel, vagy bármi más módon résztvenni sziveskedtek, fogadják ezuton hálás köszönetünket. A Göllner-család.

Invitare.

Rafineria și Fabrica de Spirt S. A. Odorheiu invită acționari la

adunarea generală

ordinară care se va ține în cancelaria firmei, în ziua de 24 aprilie a. c. la 10 a. m.

Program.

1. Raportul Consiliului de Administrație și al Comitetului de supraveghere asupra anul de gestiune 1931. Deciziune asupra stabilirii bilanțului și descărcarea Consiliului de Administrație și Comitetului de supraveghere.

2. Alegerea unui membru în Com. de supraveghere.

8. Eventuale propuneri. Acționari pot aspecta bilanțul în cancelaria firmei.

Odorheiu la 1 Aprilie 1932.

Diracțiunea.

ALBERTH & KERESKES

bőrüzlet

Odorheiu — Székelyudvarhely — (Hann-fűszerüzlettel szemben).

Állandó bizományi raktár az előnyösen ismert

Scherg Testvérek bőrgyár Braşov

talp- és box-gyártmányaiból, miáltal azon kellemes helyzetben vagyunk, hogy ezen cikkekben versenyképes árakkal állhatunk a t. szakmai iparosság rendelkezésére.

Mindennemű árukban a legolcsóbb napi árak!

l-a gépszjak minden méretben.

Szines bőrből minden nagy választék.

Az Autobus Express Ocland Részvénytársaság

szíves tudomására hozza az utazó közönségnek, hogy a napontai közlekedést f. hó 4-én, hétfőn ismét megkezdí

Székelyudvarhely és Brassó között:

Ind. Szudvarhelyről reggel 6 órakor.	—	Érk. Brassóba	d. e. 10 órakor
« « « d. u. 2 «	—	« Baróthra	d. u. 4 «
Ind. Baróthról reggel 6 «	—	Érk. Szudvarhelyre	reggel 8 «
« Brassóból d. u. 4 «	—	« «	este 8 «

Az igazgatóság.

A Polgári (Önképző) Egylet szabadliceuma. Elekes Béla szövetkezeti főellenőr nagyszámú közönség jelenlétében tartott tartalmas előadást f. hó 3-án délután a Polgári Önképző Egylet helyiségében a szövetkezetekről. Ismertette a társulás, szövetkezés jelentőségét, annak társadalmi nevelő befolyását, a szövetkezetek történelmi kifejlődését az angliai takácsok szövetkezeti indításától kezdve. Részletesen szólott a különféle szövetkezetekről, azok üzletkörülről, majd az udvarhelymegyei szövetkezeti hálózatról, mint amelyik az egész országban a legelső helyen áll. A romániai szövetkezeti törvény sok előnyt biztosít a különböző szövetkezetek számára. Azok áldásos működése révén nemcsak az egyes kölcsönök kihelyezése tekintélyes, de a betétek kezelése, vállalatok sikeres folytatása is igen nagy jelentőségű a nép gazdasági életében. A szövetkezetek révén a lakosság csak előbbre halad. A nagyon tanulságos előadás után ifj. Pál Sándor szavalta Ábrányi Emilnek: Van a szegénynek hazája c. költeményét, dicséretes ügyességgel. A mostani szezonban az utolsó előadás a Wenesek József dr. ügyvédé lesz a pénzről, f. hó 17-én.

AZURCRÉME,

szepő, májfolt, pattanás, mitesszer ellen. Az arcóbőrt simává, üdév, fiatalossá teszi. Egy tégely ára 40 leu. Egy darab

AZURSZAPPAN

ára 25 leu. Kapható: minden drogéria, gyógy- és illatszertárban.

x **Tompa Margit okl. rithmikus tornamester** a téli sportok befejeztével április 16-án új tanfolyamot kezd rithmikus tornából és testfejlesztő tornából — Mensendieck-módszer szerint. Elvállalja gyermekek tanítását 4 éves kortól (fiukét) 14 éves korig, továbbá lányok és asszonyok tanítását. Díjazás a mai viszonyoknak megfelelően mérsékelve. Jelentkezni lehet Str. Prințul Nicolae (Árpád u.) 11 sz. alatt.

x **Kiadó lakások.** Orbán Balázs u. 12 és 14 sz. alatt, kétszer négy szoba, előszoba (fürdőszoba vízvezetékkel) konyha és mellékhelyiségekkel, különálló udvarral. Továbbá emeleti 6 szoba, konyha és mellékhelyiségekkel — földszinti 1 szoba, konyhából álló lakások, melyek eloszthatók, vagy hivatal és lakásnak együtt alkalmas. Minden lakás május 1-től elfoglalható. Értekezni: Orbán Balázs u. 12.

Bacsics József

vasúztétét áthelyezte Bul. Reg. Ferdinánd 10 sz. alá Balázs János vendéglője mellé. Kéri m. t. vevőit, hogy új helyiségében felkeresni szíveskedjenek.

Cserkész táborozás Gödöllőn.

Gödöllőn fognak összegyűlni legközelebről a cserkészek a világ minden részéről. Ezideig mintegy 12,000 külföldi cserkész jelentette be táborozását a világ minden tájáról. A résztvevők számát, ha a jelentkezések lezárulnak, 35,000 lélekre becsülik és a hozzátartozókkal mintegy 50,000 külföldi látogatóra számít Magyarország. Gödöllőn nagy előkészületek folynak a cserkészek fogadására. Vízrel való ellátásuk biztosítására pld. eddig négy artézi kútát furtak. Gyönyörű erdőszéli területet jelöltek ki a tábor részére. A magyar méhészek ezt az alkalmat fel fogják használni arra, hogy a magyar méznek propagandát csináljanak. Gödöllőn van u. i. a m. kir. méhészeti szakiskola és ott helyezik el a nagy-szabású méhészeti kiállítást. A magyar méhészek élelmesen és ügyesen használják ki a méz és első sorban a magyar méz megismertetésére kínálkozó kedvező alkalmat. Bizonyára nagy mennyiséget is fognak eladni a táborozás tartama alatt, mert a cserkészek, mint öntudatosan gondolkozó ifjak, ha már ismerik és tudják a méz minden mesterséges tápszer felett álló magas értékét, bizonyára élni is fognak vele, annál is inkább, mert a méz kitűnő gyógyszer és immunizáló szer és mindemellett a legjobb, természetesebb és egészségesebb csemege is. A mézből vér, velő és izom lesz.

Bátor életmentés. Székelyszentkirályon f. hó 3-án, vasárnap délután a község közt haladó Bosnyák-patak erősen megdagadt vize Veres Ferenc 11 éves fiacskáját magával ragadta. A kis fiu a patak szélén a víztől félre sodort rucákat akarta kimenteni, miközben gyermekei vigyázatlansága következtében a víz sebes hullámai közé esett. Már 90—100 méterre vitte magával a víz, mikor a közelben levő társainak a sikoltozására figyelmes lett Bodó László szabadságos katona észrevette a gyermeknek a két karját, amellyel a habok közül kapkodott segítség után. Bodó László habozás nélkül bele ugrott a vízbe, nem törődve azzal, hogy a saját életét is veszélyezteti s a megragadott gyermekkel nagy nehézségek közt sikerült a vízből kigázolnia, amire már többen is érkeztek segítségül. Az eset alkalmával mindennek előtt a saját életét önfeláldozóan kockáztató Bodó László lélekjelenléte és bátorsága érdemel dicséretet. Másodsorban ajánljuk azt, a nagyobb óvatosságra figyelmeztetés mellett tanulságul, nemcsak a vigyázatlan gyermekeknek, hanem a szülőknél is, akiknek bizony nagy fájdalmat okozna egy kedves gyermeknek, hasonló baleset miatt történhet, tragikus elvesztése.

Kiadótulajdonos: a Könyvnyomda R-T Odorheiu—Székelyudvarhely.

Invitare.

Cassa de Pătrare S. A. din Vlăhița și valea Homorodului in ziua de 24 Aprilie 1932, la ora 11 a. m. in localul institutului va ținea din

XL. anul

Adunarea generală ordinară,

la care Domnii acționarii se invită:

Ordin de zi:

1. Raportul Direcțiunii și Comitetului de cenzori despre anul de gestiune 1931 și hotărâre în privința aprobării descărcării și distribuirii veniturii net.
2. Alegerea ale 2 membrilor in Comitetul de Cenzori.
3. Propunerii eventuale.

La adunarea generală numai acei acționarii vor avea drept de vot, cari vor depună acțiunile lor împreună cu cupoanele nescadente la cassa institutului cu cel puțin 1 ora inaintea adunării generale.

Bilanțul anual s-a pus spre vedere publică in localul institutului.

Vlăhița la 7 Aprilie 1932.

Direcțiunea,

Meghivó.

Az Oláhfalva és Homoródméti Takarékpénztár Részvénytársaság 1932 április hó 24-én d. e. 11 órakor

az intézet helyiségében tartja

XL-ik évi

rendes közgyűlést,

melyre a részvényesek ezennel meghivatnak.

Tárgysorozat:

1. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése az 1931 üzletéről, határozathozatal a nyereség felosztása és a felmentések tárgyában.
2. Két felügyelőbizottsági tag választása.
3. Esetleges indítványok.

A közgyűlésen szavazati jogok csak azon részvényeseknek van, akik részvényeiket le nem járt szelvényekkel együtt a közgyűlést megelőzőleg legalább 1 órával az intézet pénztáránál letétbe helyezik.

Az évi mérleg az intézet helyiségében közszemlére ki van téve.

Vlăhița—Szentegyházfalva, 19:2 ápr. 7

Az igazgatóság.

Invitare.

»Tipografie S. A. Odorheiu« in ziua de 25 Aprilie 1932, la ora 6 d. m. in localul institutului va ținea din

XIII. anul,

Adunarea generală ordinară,

la care Dnii acționarii se invită.

Ordin de zi:

1. Raportul Direcțiunii și Comitetului de Cenzori despre anul de gestiune 1931 și hotărâre în privința aprobării descărcării și distribuirii veniturii net.
2. Propunerii eventuale.

La adunarea generală numai acei acționarii vor avea drept de vot cari vor depună acțiunile lor, împreună cu cupoanele nescadente la cancelarie institutului până la începerii adunării generale.

Odorheiu la 7 Aprilie 1932.

Direcțiunea.

Meghivó.

A »Könyvnyomda R. T. Székelyudvarhely« 1932 április hó 25-én d. u. 6 órakor üzlethelyiségében tartja

XIII. évi

rendes közgyűlést,

melyre a részvényesek ezennel meghivatnak.

Tárgysorozat:

1. Igazgatóság és felügyelőbizottság jelentése az 1931 üzletéről, határozathozatal a nyereség felosztása, az igazgatóság és felügyelő bizottság felmentése tárgyában
2. Esetleges indítványok.

A közgyűlésen szavazati jogok csak azon részvényeseknek van, akik részvényeiket le nem járt szelvényekkel együtt legkésőbb a közgyűlés kezdetéig a vállalat irodájában letétbe helyezik.

A számadások és mérleg ugyanott megtekinthető.

Székelyudvarhely, 1932 ápril 7.

Az igazgatóság.

Jó, keresztthuros rövid zongora jutányos áron eladó. Értekezni lehet: Malom-utca 36 sz. alatt.

Ha elegáns és szép cipőt akar vásárolni, úgy keresse fel

Dobrai Károly

cipő üzletét, ahol a legkényesebb igényeket is kielégítő dús választék áll rendelkezésre. Ugyanott mérték utáni megrendelések vételkötelezettség nélküli készülnek.

Román állami osztálysorsjáték!
240.000.000 össznyeremény.

40.000 nyerőszám. — A nyereményeket cégem útján fizetik ki.

A sorsjegyek **Maros-, Csik-, Udvarhelymegyei föelárusítását** átvettem és az árusítást már megkezdtem. Sorsjegyeket postán a pénz előzetes beküldése mellett küldöm.

Révész Ernő Târgu-Mureș, Piața 47.

Csiki intézőség:

Smilovits Mártonnál, Mereurea-Ciuc.

Gyergyói intézőség:

Márk Istvánnál, Gheorgheni.

Elárusítókat keresek az egész megye területén.

Székelykereszturi elárusító:

Volksbank R.-T., Udvarhelymegyei Tpt. fiókja,
Crețu Melania tőzsde.

Oclandi elárusító:

Udvarhelymegyei Tpt. fiókja.

Parajdi elárusító:

Vitán Zoltán.

Erdőszentgyörgyi elárusító: Volksbank R.-T. fiókja.